



**CONTRATO N° 41/2012**

**NOSOTROS: MARINA MÉLIDA MANCIA ALEMÁN**, mayor de edad, economista, del domicilio de San Salvador, con Documento Único de Identidad número

en mi calidad de Directora Administrativa de la Defensoría del Consumidor, institución descentralizada del Gobierno de la República de El Salvador, con personalidad jurídica, patrimonio propio, con autonomía en lo administrativo y presupuestario, con Número de Identificación Tributaria de la Defensoría ; en

este contrato actuando en nombre y representación de la referida institución según Acuerdo número veinte emitido por la presidenta de la Defensoría del Consumidor, licenciada Yanci Guadalupe Urbina González, de fecha nueve de febrero de dos mil doce, en el cual se me designa para adjudicar las adquisiciones y contrataciones por Libre Gestión y se me faculta para firmar en el carácter en que actúo contratos como el presente en representación de la institución, y que en el transcurso del presente instrumento me denominaré "**EL CONTRATANTE**" o "**LA DEFENSORÍA**"; y por otra parte la señora

**HERMELINDA DEL CARMEN VALDIVIESO OCHOA**, mayor de edad, ejecutiva de ventas, de nacionalidad salvadoreña, del domicilio de San Salvador, departamento de San Salvador, portadora de su Número de Identificación Tributaria

con Documento Único de Identidad número :

; y tarjeta de Registro de Contribuyente del Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y de Servicio número y copia simple de la

Matrícula de Comercio de fecha dieciocho de julio de dos mil doce, actuando a título personal tal como lo compruebo con la Declaración Jurada ante notario, otorgada ante los oficios notariales de Oscar Nelson Fuentes Ramírez, el día diecisiete de julio de dos mil doce, en la cual él declaró que soy propietaria de la empresa LM DISEÑOS DIVERSOS y que en el presente instrumento me denominaré "**LA CONTRATISTA**", y en los caracteres dichos, **MANIFESTAMOS:** Que hemos acordado otorgar y en

0000229

Contrato No. 41/2012  
Página 1 de 6

efecto otorgamos el presente contrato de **SUMINISTRO DE UNIFORMES PARA EL PERSONAL DE LA DEFENSORÍA DEL CONSUMIDOR**, promovido mediante proceso de libre gestión N° 17/2012, el cual se registrá por las cláusulas que a continuación se detallan: **I. OBJETO DEL CONTRATO.** El objeto del presente instrumento es contratar a satisfacción de la Defensoría del Consumidor el suministro de:

a) ochenta y tres (83) blusas para damas en tela Lino Caprice, cuello camisero, manga corta, siete botones mas uno de repuesto, dos pinzas a cada lado, sin bordado; b) ochenta y tres (83) chaquetas para dama en tela Casimir Montecarlos o similar, con tres botones plásticos de tono similar a la tela al frente manga similar al modelo cuello similar al modelo, bolsas con chapeta, forro completo al frente y media espalda de color similar de la tela, con pinzas delanteras una a cada lado, paletón atrás; c) sesenta y ocho (68) pantalones para dama en tela Casimir Montecarlo o similar, con pinzas adelante y atrás, zipper delantero normal con pretina, talle recto, tipo de vestir normal, que no sea de talle tronconeros, y d) quince (15) faldas para dama en tela Casimir Montecarlo o similar, con pinzas adelante y atrás, zipper atrás con pretina, talle recto y bolsa monedera por dentro. **II. PRECIO Y FORMA DE PAGO.** El precio por el suministro objeto del presente Contrato asciende a la suma de **CUATRO MIL QUINIENTOS OCHENTA Y CUATRO DÓLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA (\$4,584.00)** incluido el impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios (IVA). El cual se desglosa de la siguiente manera: a) el suministro de ochenta y tres (83) blusas para dama tienen un precio unitario de quince dólares de los Estados Unidos de América con cincuenta centavos (\$15.50) haciendo un total de Un mil doscientos ochenta y seis dólares de los Estados Unidos de América con cincuenta centavos (\$1,286.50); b) por ochenta y tres (83) chaquetas para dama tiene un precio unitario de veintidós dólares de los Estados Unidos de América (\$22.00) haciendo un total de Un mil ochocientos veintiséis dólares de los Estados Unidos de América (\$1,826.00); c) por sesenta y ocho (68) pantalones para dama tiene un precio unitario de dieciocho dólares de los Estados Unidos de América (\$18.00) haciendo un total de Un mil doscientos veinticuatro dólares de los Estados Unidos de América (\$1,224.00) y d) por quince (15) faldas para dama tiene un precio unitario de dieciséis dólares de los Estados Unidos de América con cincuenta centavos (\$16.50) haciendo un total de doscientos cuarenta y siete dólares de los Estados Unidos de América con cincuenta centavos (\$247.50). Dicho monto será cancelado en un solo desembolso que será efectuado 60 días posteriores a la recepción del suministro a entera satisfacción contra la presentación de la factura de Consumidor final a la Unidad de

Talento Humano de la Defensoría del Consumidor en donde se elaborará el acta de recepción por el suministro recibido, la cual será firmada por la jefa de la Unidad de Talento Humano y la contratista. Posteriormente la contratista presentará el acta de recepción y la factura de consumidor final a la Unidad Financiera Institucional (UFI) para que le emitan el respectivo quedan. Asimismo, la contratista deberá enviar nota en la cual se establezca el nombre de la persona que será la encargada de tramitar el QUEDAN y retirar el cheque correspondiente. Según lo establecido en Oficio N°. 8237, emitido por el Ministerio de Hacienda, se hará la retención del uno por ciento (1%) del IVA, la cual deberá ser reflejada en la factura de Consumidor final presentada. **III. PLAZO DEL CONTRATO.** El plazo del presente contrato para efectuar la entrega de las blusas para dama, chaquetas para dama, pantalones de vestir para dama y las faldas confeccionadas a la medida será de cuarenta y cinco (45) días calendarios, contados a partir de la Orden de Inicio y de hasta diez días calendarios más para efectuar los arreglos necesarios requeridos por la Defensoría. **IV. FORMA DE ENTREGA Y RECEPCIÓN DEL SUMINISTRO.** De conformidad con el artículo cuarenta y cuatro letra j) de la LACAP y con lo establecido en las términos de referencia la entrega y recepción definitiva de los productos se llevará a cabo en las instalaciones de la Defensoría del Consumidor, en la Unidad de Talento Humano, ubicada en el tercer nivel del edificio de la Defensoría del Consumidor, en calle Circunvalación número veinte, Antiguo Cuscatlán, lo cual se hará constar en un acta que será firmada por los representantes de la Defensoría y por el representante de la contratista una vez que se haya comprobado y garantizado que la confección de los uniformes cumple con las especificaciones solicitadas y que se hayan efectuado los arreglos necesarios. El producto adjudicado deberá ser entregado empaquetado, debidamente planchados en Dry Clean y rotulados con el nombre del empleado al que pertenece el paquete. **V. OBLIGACIONES DEL CONTRATANTE.** La Defensoría del Consumidor pagará a la Contratista el valor del contrato de acuerdo a las Cifras Presupuestarias programadas para el año 2012. **VI. OBLIGACIONES DE LA CONTRATISTA.** La Contratista se obliga a: a) la confección y suministro de blusas, chaquetas, pantalones y faldas de vestir para dama de acuerdo a lo establecido en la oferta; b) Los productos deberán ser entregados oportunamente en una sola entrega y de acuerdo al plazo establecido en el presente contrato; c) Las tomas de medidas deberán efectuarse en las direcciones siguientes: 1- Edificio Defensoría del Consumidor ubicado en Plan de la Laguna, Calle circunvalación número 20, Antiguo Cuscatlán, La Libertad; 2- Centro de Solución de Controversias: ubicada en paseo General Escalón, entre Avenida Manuel Enrique Araujo y 69 avenida

0000228

h

sur, Colonia Escalón, Edificio Monte Cristo, San Salvador; 3- Oficina de la Dirección de Vigilancia de Mercado, ubicada en Colonia Escalón, 77 Avenida Norte, número 514, San Salvador; 4- Oficina Regional de Santa Ana ubicada en Calle Diagonal entre 3a y 5a calle oriente número 7, Santa Ana; y 5- Centro Comercial Plaza San Miguel, local N° 3 kilómetro 144 1/2, carretera Panamericana, departamento de San Miguel. **VII. ADMINISTRADOR DEL CONTRATO:** De conformidad con el artículo ochenta y dos Bis de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, la administradora de este contrato será la licenciada Yasbeth Hernández, jefa de la Unidad de Talento Humano. **VIII. PROHIBICIÓN DE CESIÓN:** Queda expresamente prohibido a la Contratista traspasar o ceder a cualquier título los derechos y obligaciones que emanan del presente contrato. La transgresión de esta disposición dará lugar a la caducidad del contrato, procediéndose además hacer efectiva la garantía de cumplimiento de contrato. **IX. GARANTÍA.** La Contratista se compromete a presentar a la Defensoría una Garantía de Cumplimiento de Contrato, consistente en una fianza por el diez por ciento (10%) del monto total del contrato. La Garantía de Cumplimiento de Contrato, tendrá una vigencia de sesenta (60) días; la cual será presentada dentro de los diez (10) calendarios después de la firma del contrato. El monto de la Garantía de Cumplimiento de Contrato será efectivo por incumplimiento a las obligaciones contractuales contraídas en este instrumento. La Garantía de Cumplimiento de Contrato será liberada por la Defensoría del Consumidor y devuelta a la Contratista a más tardar dentro de los veinte (20) días hábiles siguientes a la fecha en que la Contratista haya cumplido sus obligaciones contractuales. **X. INCUMPLIMIENTO.** En caso de incumplimiento, por parte de la contratista de las obligaciones establecidas en el presente contrato, se aplicarán las multas establecidas en el artículo ochenta y cinco de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública (en adelante la LACAP). La contratista expresamente se somete a las sanciones que establece la Ley o el presente contrato, las que serán impuestas por la Institución contratante, a cuya competencia se somete a efectos de la imposición. **XI. EXTINCIÓN.** Este contrato se extinguirá por las causales establecidas en el artículo noventa y tres de la LACAP. **XII. PLAZO DE RECLAMOS:** A partir de la recepción formal del Suministro, la Contratante por medio de la Unidad de Talento Humano, podrá en un máximo de cinco (5) días hábiles para efectuar reclamos respecto a cualquier inconformidad sobre el suministro objeto del presente contrato, si la Defensoría considera que cualquiera de los productos no cumple con lo requerido, solicitará el retiro del producto y la sociedad estará obligada a retirar inmediatamente el producto que no cumple con las

especificaciones técnicas y a sustituirlo por otro. En caso de que las prendas reparadas presenten las mismas condiciones la Contratante remitirá con nota a la señora Hermelinda del Carmen Valdivieso Ochoa (L.M. Diseños Diversos) y estas no serán incluidas en la factura final, asumiendo el costo de la elaboración la contratista. En caso que la contratista no atienda esta solicitud, la Defensoría podrá dar por extinguido el contrato sin responsabilidad para la Defensoría. Asimismo, la contratante anexará notas de atención al expediente de la contratista, a efecto de evaluar la experiencia con la Defensoría.

**XIII. MODIFICACIÓN, AMPLIACIÓN Y PRÓRROGA:** De común acuerdo, el presente contrato podrá ser modificado y/o ampliado en cualquiera de sus partes, o prorrogado en su plazo de conformidad con la Ley, siempre y cuando concurra una de las siguientes situaciones: a) Por motivos de caso fortuito o fuerza mayor, b) cuando existan nuevas necesidades, c) cuando surjan causas imprevistas. En tales casos el contratante emitirá la correspondiente resolución de modificación, ampliación o prórroga del contrato la cual una vez firmada y aceptada por la contratista, permitirá acreditar la obligación contractual resultante de dicha ampliación, modificación o prórroga, juntamente con este instrumento.

**XIV. MODIFICACIÓN UNILATERAL:** Queda convenido por ambas partes que cuando el interés público lo hiciere necesario, ya sea por necesidades nuevas, causas imprevistas u otras circunstancias, la Institución contratante podrá modificar de forma unilateral el presente contrato, emitiendo al efecto la resolución correspondiente, la que una vez firmada y aceptada por la contratista formará parte integral del presente contrato. Se entiende que toda modificación será enmarcada dentro de los parámetros de la razonabilidad y buena fe.

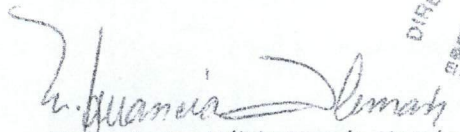
**XV. DOCUMENTOS CONTRACTUALES:** Forman parte de este Contrato y se tienen por incorporados al mismo, con plena aplicación en lo que no se opongan al presente contrato, los siguientes documentos: a) Términos de referencia, b) Oferta del servicio presentada por la sociedad, y c) Garantía de Cumplimiento de Contrato.

**XVI. INTERPRETACIÓN DEL CONTRATO** De conformidad con el artículo ochenta y cuatro incisos primero y segundo de la LACAP, la Institución contratante se reserva la facultad de interpretar el presente contrato, de acuerdo con la Constitución de la República, la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, demás legislación aplicable y los Principios Generales del Derecho Administrativo, de la forma que más convenga al interés público que se pretende satisfacer de forma directa o indirecta con la prestación del servicio objeto del presente instrumento, pudiendo en tal caso girar las instrucciones por escrito que al respecto considere conveniente. La contratista expresamente acepta tal disposición y se obliga a dar estricto cumplimiento a las


instrucciones que al respecto dicte la Institución contratante, las cuales le serán comunicadas por medio de la Unidad de Talento Humano de la Dirección de Administración de la Defensoría. **XVII. SOLUCIÓN DE CONFLICTOS:** Para resolver las diferencias o conflictos que surgieren durante la ejecución del presente contrato se estará a lo dispuesto en el título VIII, capítulo I de la LACAP. **XVIII. TERMINACIÓN BILATERAL:** Las partes contratantes podrán dar por terminado el presente contrato, por convenir a los intereses de ambas partes, de conformidad con el artículo noventa y tres letra e) de la LACAP, debiendo en tal caso emitirse la resolución de terminación correspondiente. **XIX. JURISDICCIÓN Y LEGISLACIÓN APLICABLE:** Para los efectos jurisdiccionales de este contrato las partes se someten a la legislación vigente de la República de El Salvador, cuya aplicación se realizará de conformidad con lo establecido en el artículo cinco de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública. Asimismo, señalan como domicilio especial el de esta ciudad, a la competencia de cuyos tribunales se someten. **XX. NOTIFICACIONES:** Cualquier notificación que deba o pueda darse en virtud de este Contrato se hará por escrito y se entregará en forma personal o por medio electrónico o fax, siempre que se deje constancia fehaciente de su recepción. Los contratantes señalamos para recibir notificaciones las direcciones y medios electrónicos siguientes: Para el Contratante: Edificio DEFENSORÍA DEL CONSUMIDOR, Unidad de Adquisiciones y Contrataciones Institucional, Plan de La Laguna, Calle Circunvalación N° 20, Antiguo Cuscatlán, Teléfono 2526-9043 y Fax 2526-9047; correo electrónico: [uaci@defensoria.gob.sv](mailto:uaci@defensoria.gob.sv); Para la Contratista:

teléfono \_\_\_\_\_ y fax \_\_\_\_\_ ; correo electrónico \_\_\_\_\_

. Así nos expresamos los comparecientes, quienes enterados y conscientes de los términos y efectos legales del presente contrato por convenir así a los intereses de nuestros representados, ratificamos su contenido, en fe de lo cual firmamos el presente Contrato, en la ciudad de Antiguo Cuscatlán, a los catorce días del mes de agosto de dos mil doce.

  
Licda. Marina Mérida Mancía Alemán  
Directora Administrativa.  
Defensoría del Consumidor



  
Srta. Hermelinda del Carmen Valdivieso Ochoa  
La Contratista.